

## **Studi HERCULES e ATLAS** **Informativa sulla privacy del Sito Web**

**Ultimo aggiornamento:** maggio 2024

### 1. Introduzione

Lupin Atlantis Holdings SA (“**Lupin**”, “**noi**” o “**ci**”) è lieta che Lei stia visitando il nostro sito Web. Ci impegniamo a migliorare la vita dei pazienti affetti da disturbi neurologici trascurati tramite gli studi HERCULES e ATLAS (gli “**Studi**”). La sicurezza e la protezione dei dati ci stanno molto a cuore.

La presente Informativa sulla privacy (o “**Informativa**”) comunica all’utente in che modo Lupin utilizzerà le informazioni che lo identificano o possono ragionevolmente essere utilizzate per identificarlo (“**dati personali**”) quando visita il sito Web all’indirizzo MyotonicDystrophyStudy.com (il “**Sito**”) e descrive i diritti dell’utente in materia di protezione dei dati, incluso il **diritto di opposizione** ad alcune attività di trattamento svolte da Lupin. Maggiori informazioni sui diritti dell’utente e su come esercitarli sono riportate nella sezione “Scelte e diritti dell’utente”.

### 2. Titolare del trattamento dei dati

L’organismo che determina come e perché i dati personali dell’utente vengono trattati è definito come il “Titolare del trattamento”. Il Titolare del trattamento dei dati personali dell’utente è:

#### ***Lupin Atlantis Holdings SA***

Landis + Gyr Str. 1,  
CH - 6300 Zugo, Svizzera  
Telefono +41 (0)52 633 70 00  
E-mail: [customerserviceLEG@lupin.com](mailto:customerserviceLEG@lupin.com)

L’utente può contattarci ai recapiti di cui sopra in caso di domande sulla presente informativa o per qualsiasi motivo in relazione al trattamento dei dati personali.

#### Conformità con le leggi vigenti

Durante l’uso dei Dati personali, Lupin in qualità di Titolare del trattamento rispetterà sempre le leggi pertinenti in materia di privacy e protezione dei dati, che includono i requisiti normativi e nazionali che possono applicarsi a tale uso e trattamento e, ove applicabile, conferendo all’utente i diritti specifici che si applicano nel Paese in cui risiede (collettivamente “Legge applicabile in materia di protezione dei dati”).

### 3. Requisiti di protezione dei dati

Lupin rispetterà la legge sulla protezione dei dati. Ciò significa che i Dati personali che deteniamo sull’utente devono essere:

- a) utilizzati in modo lecito, corretto e trasparente;
- b) raccolti solo per scopi validi che abbiamo spiegato all’utente in modo chiaro e non utilizzati in alcun modo che sia incompatibile con tali scopi;
- c) rilevanti per le finalità che abbiamo comunicato all’utente e limitati esclusivamente a tali finalità;
- d) accurati e tenuti aggiornati;

- e) conservati solo per il tempo necessario per gli scopi indicati; e
- f) conservati in modo sicuro.

#### 4. Trattamento dei dati

##### a) Informazioni sul dispositivo

Quando l'utente accede e utilizza il nostro sito Web, raccogliamo i dati personali che il suo browser trasmette automaticamente al nostro server. Queste informazioni vengono temporaneamente archiviate in un file di registro.

I seguenti dati personali sono trattati nella misura necessaria per la fornitura di un sito Web funzionale e dei nostri contenuti e servizi ("**Informazioni sul dispositivo**"):

- Indirizzo IP
- Lingua principale del browser
- URL della pagina visualizzata prima della pagina attuale, ovvero il sito web da cui è stato effettuato l'accesso (l'"**URL di provenienza**")
- Risoluzione dello schermo
- Tipo di browser, versione del browser, tipo di dispositivo e sistema operativo
- Tipo di rete (per es. WiFi, banda larga o cellulare)
- Nome del fornitore dei servizi Internet

##### b) Dati personali che raccogliamo dall'utente

Raccogliamo i dati personali dell'utente, comprese le Informazioni sul dispositivo, e li trattiamo per i seguenti scopi e secondo le seguenti basi giuridiche ai sensi del GDPR (ove applicabile):

Categoria di dati personali	Scopo del trattamento	Base giuridica
Informazioni sul dispositivo (indirizzo IP) e lingua preferita (se selezionata utilizzando il menu a discesa sul Sito)	Personalizzare la lingua del Sito in base alla posizione/preferenza dell'utente.	Il nostro legittimo interesse consiste nel garantire che l'esperienza dell'utente sia ottimizzata in base alle sue esigenze.
Informazioni sul dispositivo	Ai sensi della legge applicabile, potremmo essere tenuti a divulgare le Informazioni sul dispositivo nei registri del nostro server alle forze dell'ordine o alle autorità regolatorie.	Obbligo legale
Informazioni sul dispositivo	Nella misura necessaria per la fornitura di un sito Web sicuro e funzionale.	Necessario per la nostra esecuzione di un contratto con l'utente (i nostri termini di utilizzo per la fornitura del sito Web).

##### c) Dati sanitari dell'utente

Non raccogliamo né trattiamo i dati sanitari dell'utente quando questi accede o utilizza il Sito. Se partecipa agli studi, all'utente sarà fornita un'informativa sulla privacy supplementare, inclusa nel Foglio informativo per il paziente, che descrive come saranno trattati i suoi dati sanitari in relazione agli studi.

## 5. Conservazione

Conserviamo i dati personali dell'utente per un periodo non superiore a quello necessario per gli scopi per i quali sono trattati. Più nello specifico:

- Generalmente applichiamo un periodo di conservazione non superiore a 6 mesi. La raccolta dei dati per la fornitura del sito Web e la conservazione dei dati in file di registro sono assolutamente necessarie per il funzionamento del sito Web.
- Nel caso in cui raccogliamo i dati personali dell'utente per personalizzare la lingua del Sito in base alla sua posizione/preferenza, essi vengono conservati per un lasso di tempo non superiore a una sessione del browser.
- L'estensione del periodo di conservazione può avvenire in casi specifici, se previsto dalla legge applicabile.

## 6. Condivisione e ubicazione dei dati

Condividiamo i dati personali dell'utente con le seguenti categorie di destinatari:

- **Il nostro fornitore di hosting:** il nostro sito web è ospitato da un fornitore terzo su server situati nel Regno Unito.
- In alcuni casi, potremmo essere tenuti a condividere i dati personali dell'utente con **le forze dell'ordine o le autorità regolatorie** in conformità con la legge applicabile.
- Nel caso in cui il nostro business sia venduto o integrato con un altro, i dati dell'utente saranno trasmessi ai **nuovi proprietari** perché questi continuino a gestire il Sito.

Il Sito è ospitato su server sicuri situati nel Regno Unito.

## 8. Scelte e diritti dell'utente in qualità di Interessato

Se l'utente risiede nel Regno Unito o nell'UE, gode almeno dei seguenti diritti:

Diritto	Riepilogo
Diritto di accesso	Consente all'utente di ricevere una copia dei propri dati personali
Diritto di rettifica	Consente all'utente di correggere i propri dati personali in nostro possesso eventualmente inesatti o incompleti
Diritto di cancellazione	Consente all'utente di chiederci di cancellare i propri dati personali in determinate circostanze

<b>Diritto</b>	<b>Riepilogo</b>
Diritto di limitare il trattamento	Consente all'utente di chiederci di interrompere il trattamento dei propri dati personali in determinate circostanze
Diritto di opposizione	Consente all'utente di opporsi al trattamento dei propri dati personali sulla base dei nostri legittimi interessi (o di quelli di terzi). L'obiezione dell'utente sarà accolta e interromperemo il trattamento dei propri dati personali, a meno il trattamento non sia basato su motivi legittimi impellenti o sia necessario per l'esercizio o la difesa di rivendicazioni legali avanzate da o contro di noi
Diritto alla portabilità dei dati	Consente all'utente di chiederci di trasmettere i dati personali che lo stesso ci ha fornito a terzi senza impedimenti oppure di fornirgli una copia di tali dati in modo che lo stesso possa trasmetterli a terzi, ove tecnicamente fattibile

Questi diritti possono essere limitati se la gestione della richiesta dell'utente rivela dati personali su un'altra persona o se l'utente ci chiede di eliminare dati che siamo tenuti a conservare per legge o che abbiamo legittimi interessi impellenti a conservare.

Se l'utente desidera esercitare uno qualsiasi di questi diritti, lo invitiamo a inviarci un'e-mail all'indirizzo [customerserviceLEG@lupin.com](mailto:customerserviceLEG@lupin.com) per ricevere assistenza. In alcuni casi, potremmo richiedere ulteriori informazioni per verificare la sua identità prima di poter rispondere alla sua richiesta.

## **10. Sicurezza dei dati e misure di sicurezza**

Ci impegniamo a proteggere la privacy dell'utente e a trattare le sue informazioni personali in maniera riservata. Al fine di evitare qualsiasi manipolazione, perdita o uso improprio dei dati dell'utente da noi conservati, adottiamo ampie misure tecniche e organizzative di sicurezza che vengono regolarmente esaminate e adattate ai progressi tecnologici. Le nostre misure di sicurezza sono continuamente riviste in linea con gli sviluppi tecnologici. I nostri dipendenti sono obbligati a mantenere la riservatezza. Ciò include, tra le altre cose, l'uso di metodi di crittografia riconosciuti (SSL o TLS).

Tuttavia, desideriamo sottolineare che, a causa della struttura di Internet, è possibile che le regole in materia di protezione dei dati e le misure di sicurezza summenzionate possano non essere osservate da altre persone o istituzioni per le quali non siamo responsabili.

In particolare, i dati non crittografati, per es., se ciò avviene tramite e-mail, possono essere letti da terzi. Non abbiamo alcuna influenza tecnica su questo. È responsabilità dell'utente proteggere i dati che fornisce dall'uso improprio mediante crittografia o in qualsiasi altro modo.

## **11. Minori**

Questo sito Web e le informazioni in esso contenute non sono progettati o destinati all'uso da parte di bambini di età pari o inferiore a 16 anni. Lupin non raccoglie, tratta o archivia consapevolmente Dati personali di utenti di età inferiore ai 16 anni senza il consenso verificabile di un genitore o tutore prima di raccogliere, elaborare o archiviare informazioni raccolte direttamente o indirettamente attraverso l'uso di questi siti Web. I genitori o i tutori di minori possono avere il diritto di richiedere di visualizzare o eliminare i Dati personali forniti dal minore direttamente o indirettamente attraverso l'uso di questo sito Web.

## **12. Informazioni di contatto**

L'utente può contattarci per qualsiasi domanda in merito alla presente informativa o al trattamento dei dati da parte nostra in relazione al Sito tramite i recapiti riportati [qui](#).

In caso di domande o dubbi sulla presente Informativa sulla privacy o sul trattamento dei dati personali, l'utente può anche contattare il nostro Responsabile della protezione dei dati esterno all'indirizzo:

Bird & Bird DPO Services SRL  
Avenue Louise, 235 b 1  
1050 Bruxelles, Belgio  
E-mail: [dpo@lupin.com](mailto:dpo@lupin.com)

In caso di dubbi, l'utente ha il diritto di presentare un reclamo presso il garante per la protezione dei dati competente nel suo Paese di residenza oppure nel Paese in cui lavora o in cui si è verificata la presunta violazione.

## **13. Aggiornamento della presente Informativa sulla privacy**

Dal momento che eventuali modifiche alla legge o ai nostri processi aziendali possono richiedere un adattamento della presente Informativa sulla privacy, facciamo riferimento a questa pagina per rivedere e leggere regolarmente l'Informativa sulla privacy relativa a questo sito Web. La versione più aggiornata di questa dichiarazione è accessibile su questo sito Web in qualsiasi momento sotto "Informativa sulla privacy", salvata e stampata. La presente Informativa sulla privacy è stata aggiornata per l'ultima volta alla data di "Ultimo aggiornamento" sopra indicata.